

Das

Latin Text Archive L



Von der Projektentwicklung an der Universität zur Institutionalisierung an der Akademie

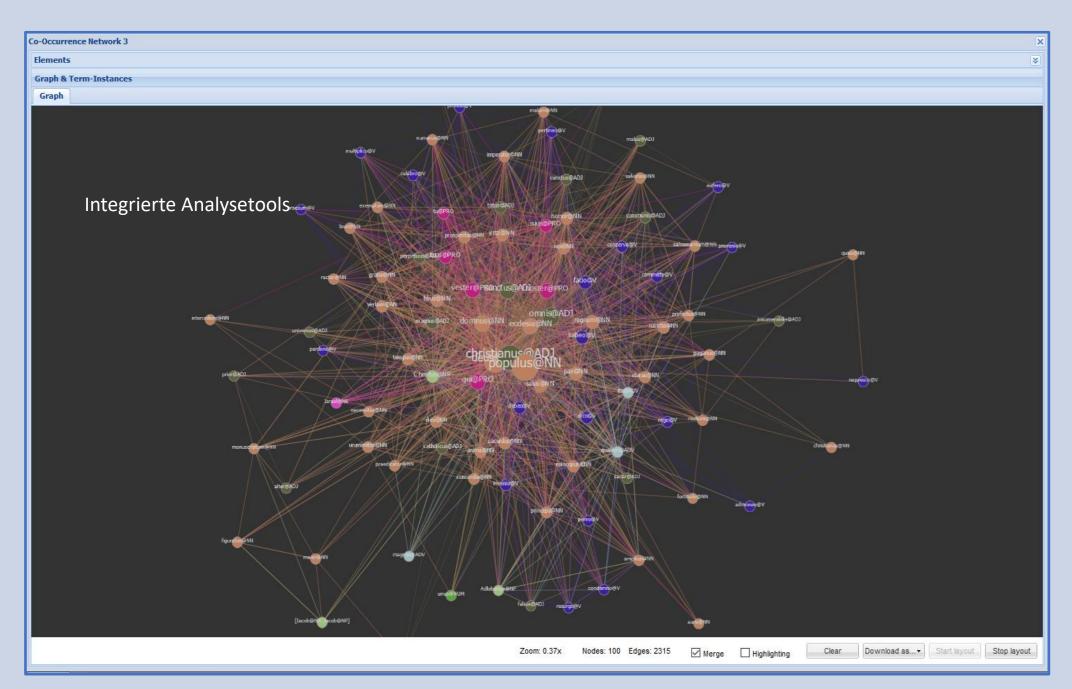
Eine strategische Partnerschaft der Goethe-Universität mit der Berlin-Brandenburgischen Akademie der Wissenschaften (BBAW) zur institutionellen Verankerung und Weiterentwicklung texttechnologischer Datenbanken und Analyseinstrumente historischer Textbestände für historisch semantisch sowie korpuslinguistisch arbeitende Geisteswissenschaften:

Bisherige Datenbanken:

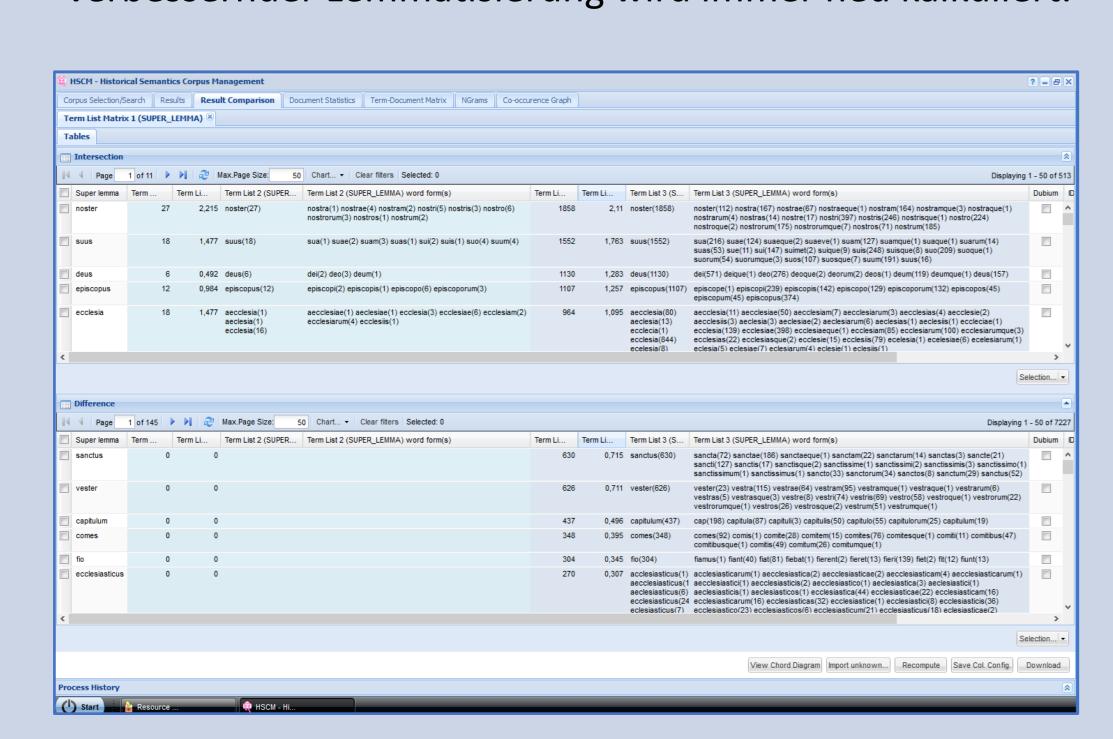
- Historical Semantics Corpus Management (HSCM)
- Frankfurt Latin Lexicon (FLL)
- Comphistsem.org (CompHistSem)

Step 1 - Available Repositories elected: 15 home project corpora latin latin latin local All Texts (9268) local Corpora local Co	Page	of 1 buthor (Latin) (centicus de leibach	on 201 C2 C1 C2 C1 C2	Max.Pa		50 Set for Time 1339-1	✓ Save Col. Co Year of Pu 3 1364	nfig. Clear fi	Iters Selected: 0									Displayi	ng 1 - 38 of
Repositories elected: 15 in home	Page	uthor (Latin) (enricus urdus de elibach	C1 C2	C Stat	Title Chronica imperatorur	Time 1339-1	Year of Pu											Displayi	
elected: 15 home corpora latin la	Document Au <u>bsb0000</u> He St Se	enricus de elbach	C1 C2	C Stat	Title Chronica imperatorur	Time 1339-1	Year of Pu											Displayi	ng 1 - 38 of
home project name of the pro	bsb0000 He Su Se bsb0000 He Su	enricus urdus de elbach	14 14		Chronica imperatorur	1339-1		. Text Type											
project corpora arabic all arabic blue arabic all arabic blue arabic all arabic blue arabic blue arabic all arabic blue arabic blue arabic all arabic blue arabic all arabic blue arabic all arabic blue arabic all ar	Su Se <u>bsb0000</u> He Su	urdus de elbach enricus		14	imperatorur		3 1364		Text Type Class	Edition	Volume	Column	Biblio	Lice	Provided by	URL	Status	Num. of words	RepFont
corpora arabic altin 00 All Texts (9268) 01 Text Sorts 02 Editorial Institutions	<u>bsb0000</u> He Su	elbach enricus						Chronicle	Historiography	MGH Scriptores	SS rer. Germ. N.	1	<u>Link</u>	CC BY 4.0	Monumenta Germaniae	Link	а	17492	<u>Link</u>
latin On All Texts (9268) On Text Sorts On Editorial Institutions On Text Sorts	Su									rerum Germanicarum,	S. 1			4.0	Historica				
00 All Texts (9268) 10 1 Text Sorts 10 02 Editorial Institutions 10 00 openMGH analy	Su				version)					Nova series 1									
00 All Texts (9268) 10 1 Text Sorts 10 2 Editorial Institutions 10 00 openMGH analy		ırdus de	14 14	14	Chronica	1339-1	3 1364	Chronicle	Historiography	MGH Scriptores	SS rer.	1	Link	CC BY	Monumenta	Link	а	17490	Link
□ □ 02 Editorial Institutions □ □ □ 100 openMGH analy	56	- II I-			imperatorur					rerum	Germ. N.			4.0	Germaniae				
□ ☐ 100 openMGH analy b		elbach			paparum					Germanicarum, Nova series 1	S. 1				Historica				
UT Scriptores [G		enricus 1 urdus de	14 14	14	Vitae episc Eichstetens		3 1364	Biography	Biographical; Historiography	MGH Scriptores	SS rer. Germ. N.	123	Link	CC BY	Monumenta Germaniae	Link	а	1917	Link
⊞ ☐ □ □ 01 Auctores		elbach			(old version				riistoriograpiiy	Germanicarum,	S. 1			4.0	Historica				
① O2 Scriptores										Nova series 1									
	bsb0000 He	enricus 1	14 14	14	Vitae episc	oporum 1339-1	3 1364	Biography	Biographical;	MGH Scriptores	SS rer.	123	Link	CC BY	Monumenta	Link	а	1904	Link
⊕ □ 05 Scriptores	Su	urdus de elbach			Eichstetens				Historiography	rerum Germanicarum,	Germ. N. S. 1			4.0	Germaniae Historica				
□ 🗀 🗌 06 Scriptores	56	elbach								Nova series 1	5.1				nistorica				
□ 01 Chroni																			
		osmas 1 agensis	12 11	12	Appendix I: Gründung d		te 1125	Report	Historiography	MGH Scriptores rerum	SS rer. Germ. N.	242	Link	CC BY 4.0	Monumenta Germaniae	Link	а	2749	Link
🗀 🗌 03 Chroni	FI	ayensis			Klosters Sa					Germanicarum,	S. 2			4.0	Historica				
⊕ 🗀 🔲 04 Chroni										Nova series 2									
	bsb0000 Co	nsmas 1	12 11	12	Appendix II	1125 ar	ite 1125	Report	Historiography	MGH Scriptores	SS rer	252	Link	CC BY	Monumenta	Link	а	579	Link
> <																			2
Reset Reload Select Sub										Sel	ection	Down	load	TEI	→ Cor	pus •	i≡co	mpute Q	Go to qu
ep 3 - Query																			3
		— Query	Туре		~	Advanced Qu	ery Options												>
(populus populique populli populoque populor populusque populũ populos populis populorun		^ Doc	s. Hits in	Corpus	Sp														
populi populum populvm populo populvs popule populisque populorumque populumque populosque populisve populusve populium populusneque populusue populiue populium populum populusneque					Special	Context	<u>«</u>	Text Con											
				e	al Char	Context:		✓ Main T	ext	Front			✓ B				Back		
			○ Ngrams		la la	Sentence	Sentence ×		☑ Poem		✓ List			able		☐ Header			
poplis poplorum poplorym poplum poplym pop		Ouen	Options	-	Icte	before the hit	:	Gloss		☐ Trailer				aption		[✓ Closer	r	
poplvs pople poplos poplisque poplene poplice popvli popvlos popvlo popvlvs popvlis popvloru			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			0		✓ Opene	r	Postscr	tscript E			oigraph				jue	
popylorym popylum popylym popylus popylysą popylogye popylosgye popylymaye popyligye)	Slop:	Slop: 1			after the hit:		☐ Prolog	☐ Prologue		☐ Salute			Signed				Desc., Interp. etc.		
Christianis Christianorum Christiani			☐ Order Sensitive ☐ Case Sensitive			0		☐ Supplied ☐ Deletion		☐ Foreign		☐ Notes, Footnotes etc				. □ Date □ Cast, Speaker			
										Correction									
Christianumque Christianisque Christianisve Chi	nristianosve	~						✓ Speed	h	Stage									
	0			01	_				-							D		0-14	211
	Query	▼ Expan	a -	Clear												Reset		Select All	Deselect A
ocess History																			
Start Resource	nscm - Hi																		

Das HSCM Interface auf dem E-Humanities Desktop dient weiterhin zur Metadatenannotierung, zum Datenmanagement, zur Korpusbuilding, zur manuellen Nachlemmatisierung und zur erweiterten Abfrage von Texten.



Nur integrierte Analysetools: Kookkurrenzanalysen und -Netzwerke, Vergleiche von Texten und Worthäufigkeiten mit komplizierter Benutzerführung. Wegen sich stetig verbessernder Lemmatisierung wird immer neu kalkuliert.



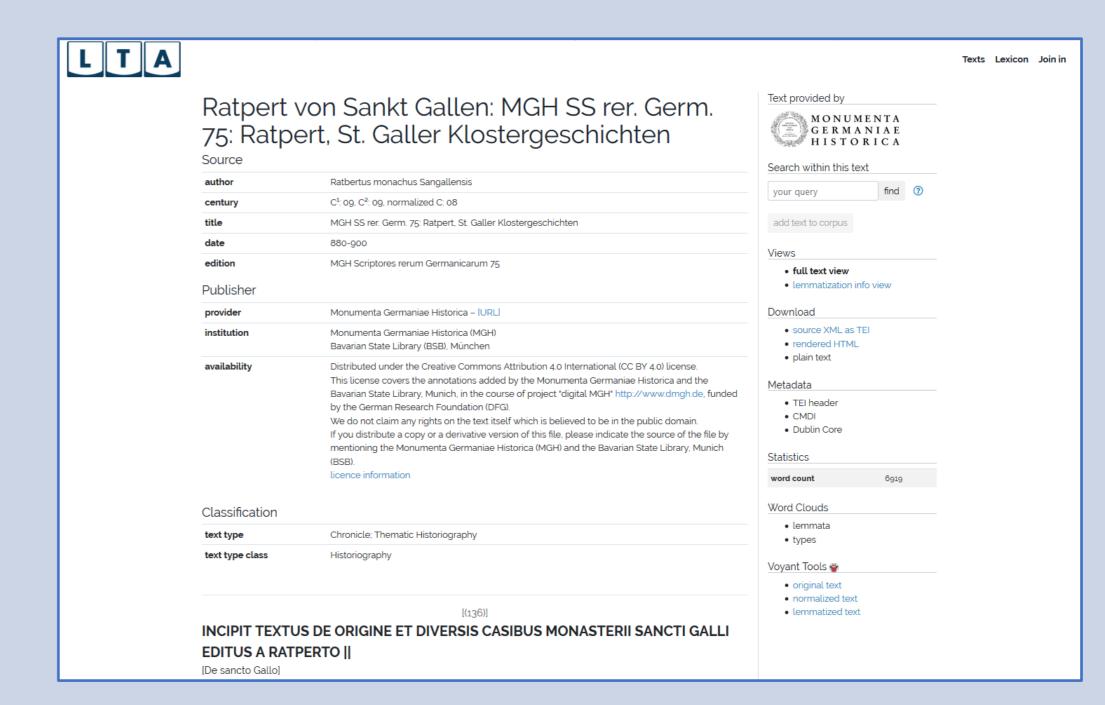
Die Datenanalyse lässt sich stark variieren, wird aber wie beim Vergleich von Worthäufigkeiten schnell unübersichtlich. Zudem bedienen die bisherigen Tools eher sprachwissenschaftliche als historische Anforderungen.

1. Institutionelle Verankerung und dauerhafte Verfügbarkeit

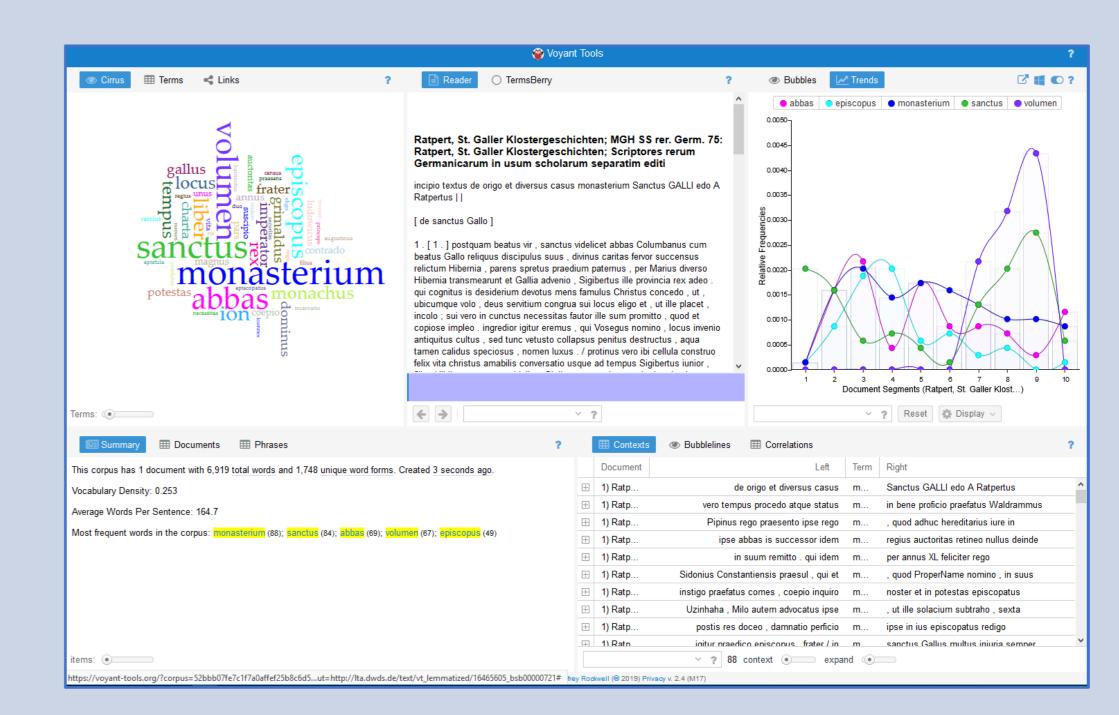
2. Verbesserte Benutzerführung und modulare Erweiterung

3. Höherer Nutzen und Akzeptanz durch historische Referenzkorpora

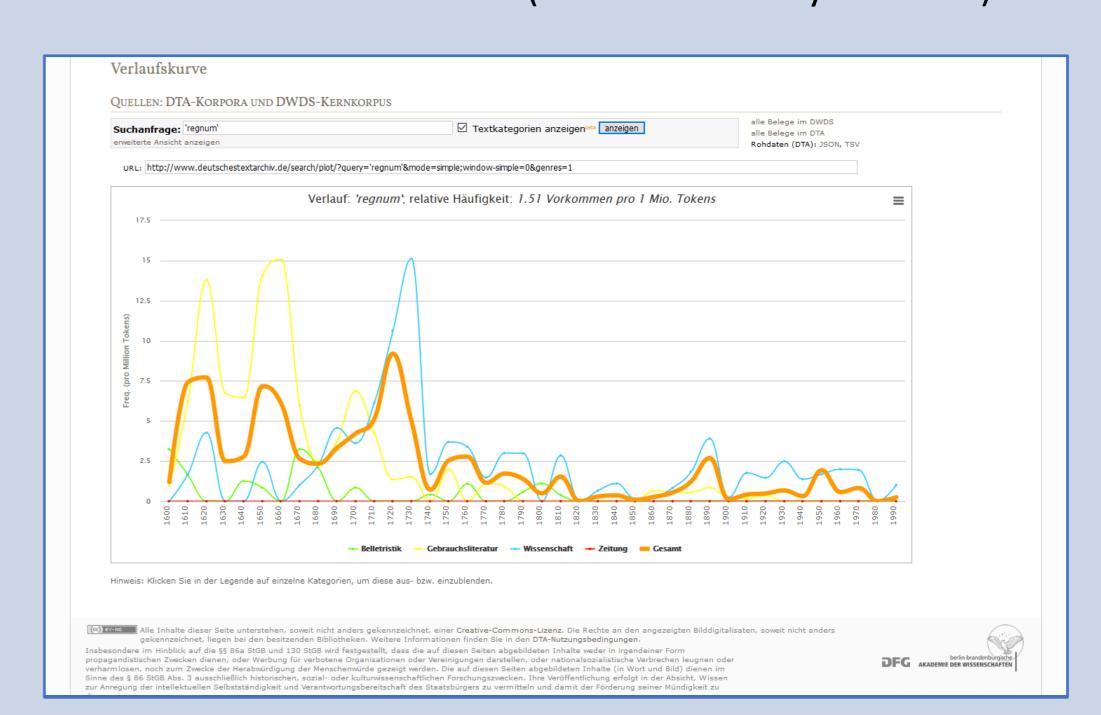
Im Aufbau: Webbasierte Plattform & Datenbank "Latin Text Archive" (LTA) am "Zentrum für digitale Lexikographie der deutschen Sprache" (ZDL) an der BBAW



Das LTA nach Vorlage des Deutschen Textarchivs (DTA) bietet institutionell abgesichert ein Archiv aller Texte aus editorisch verlässlichen Editionen mit sofortiger Textansicht und einen Schnelleinstieg in die Analyse.



Die nun fest lemmatisierten und indexierten Textbestände sind einfacher zu durchsuchen und stehen für verschiedene Analyseprogramme zur Verfügung, die sich an das LTA andocken lassen (hier z. B. die Voyant Tools).



Die Analyse diachron organisierter historischer Referenzkorpora nach Vorbild der DTA-Korpora (wie hier im Bild) soll das Interesse und die Nachfrage unter Geisteswissenschaftlerinnen u. –schaftlern nach diesen Tools erhöhen.

präsentiert von Dr. Tim Geelhaar, Goethe-Universität, geelhaar@em.uni-frankfurt.de

Beteiligte:
Prof. Dr. Bernhard Jussen, Goethe-Universität
Prof. Dr. Alexander Mehler, Goethe-Universität
Dr. Alexander Geyken, BBAW Berlin

Frank Wiegand, BBAW Berlin

Projektbeteiligte:













Förderer:





repositorium operum Latinorum apud universitatem Turicensem.



